

KÖRÖS LOBOGÓ

AZ RKP ARAD MEGYEI BIZOTTSÁGA
ÉS A MEGYEI NEPTANÁCS LAPJA

XXVI. évfolyam
7889. szám
4 oldal,
30 bani
Szombat,
1970.
Augusztus 1.

A Textilipari Kombinát tevékenységi mérlege pozitív

**mégis javítani
kell a munkán**

A Textilipari Kombinát alkalmazottainak közgyűlése az egyre növekvő igények által megkövetelt légkörben zajlott le. Nemzetgazdaságunk legfontosabb kérdéseinek helyi feladatait vitatták meg. E viták alapját gazdag és pozitív mérleg képezte és a jelenlévők hozzáértéssel, körültekintéssel foglalkoztak azokkal a

A vitákban felszólalók, mint például Horga Alexandru az UTA főnöke, Cioară Gheorghe és Pelău Traian mérnökök, a gyáregységek vezetői, Pantea Gheorghe a főgépész osztály dolgozója, Rujan Maria mérnök a minőség ellenőrző szolgálat részéről s a többi résztvevő az RKP KB nemrég megtartott plenárisának szellemében vetették fel a kérdéseket.

Az 1971-es évi tervfeladatokat megvitatása a vállalatokban

kérdésekkel, melyek e nagy kollektív munkájának hatékonyságát célozzák.

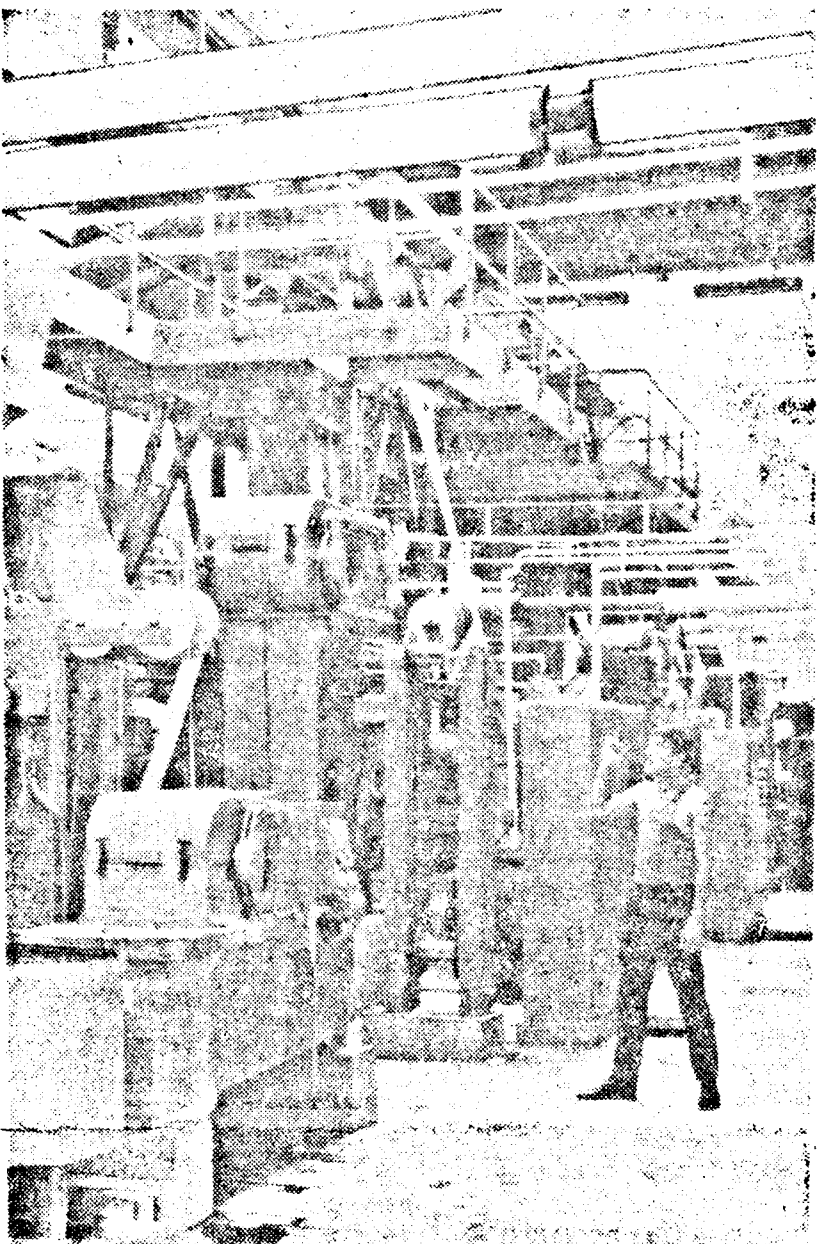
Említsük méltó, hogy ez a több mint 11 000 dolgozót számláló közösség mekkora energiával és önfeledéssel választotta meg a felhívására az országot és a megyét ért természeti csapást követően. Legyőzték az összes nehézségeket, behozták a lemaradást, s félvállról az azt jelenthették, hogy tervén felül több mint 12 millió lej értékű textilipari, kötszövőit ruhaneműt és konfekció árut adtak nemzetgazdaságunknak. Teljesítették egy másik nagyon fontos feladatukat is: az export tervét. S mindez a termelés növelésével vált lehetővé, ami a gazdasági egység pénzügyi tervének teljesítését is jelentette. Olyan teljesítmény ez, amelyért méltán kiérdemelték a felletes szervek és a helyi párt- és állami szervek dicséretét.

Nem szabad szem elől tévesztünk azt sem, hogy a kombinát műszaki-üzemeltetési vezetősége mindig hozzájárult az ésszerűen irányította a munkát. Talán egyetlen olyan tervvitát közgyűlés volt ez, ahol azt jelenthették, hogy az első felében bejegyzett 64 pontból álló műszaki-szervezési intézkedési tervet teljes egészében teljesítették, sőt előre is dolgoztak. S mindez azt bizonyítja, hogy az új ipargazdasági szervezés frissen elvetett, magja sarjadt kezd, hogy a vállalatvezetés újszerű tudományát nagyrészt elsajátították.

szerint nem oldották meg megfelelő módon. Több esetben idézték Nicolae Ceaușescu elvtársnak, pártunk főtitkárának a plenárison elhangzott arra vonatkozó szavait miszerint ügyelni kell arra, hogy az aránylag jó eredmények mellett

ROSENFELD MARIA

(Folytatás a III. oldalon)



Ahol a kiváló minőségű, UTA védjegyű textileket fehéritik.

(KELEN FERENC felvétele)

Egy város új arca

Pankota város néptanácsát régebben többször megbírták, mivel nem fordított megfelelő gondot a helység szépítésére, arra, hogy az utcák, parkok és terek vonzó külsőt nyújtsanak. A város néptanácsának végrehajtó bizottsága megszívlelte a bírálatot, annál is inkább, mivel az elhangzottak nagyban is helytállóak voltak. Ebben az esztendőben aztán gyökeresen megváltozott a helyzet. A végrehajtó bizottság, egyéb fontos kérdések mellett, tevékenységének homlokterébe a községgazdálkodási, városépítési problémákat helyezte.

Ma, egészen más képet nyújt Pankota azok számára, akik hosszabb idő óta nem jártak a városban. A zöldvezeteket kiterjesztették és rendezték. Mindenütt sok az illatos, színes virág. Több helyen kijavították a járdákat, aszfaltozták, utcákat köveztek ki. Ez a munka még nem ért véget. Jelenleg is több utca burkolatát javítják. A helybeli kórház, valamint az Universal áruház előtt éppen ezekben a napokban létesítettek új parkokat. És, ami szintén igen fontos, most szélesítik a város átszelő, megyei útát, újabb hidakat és átkelőhelyeket építenek.

A néptanács végrehajtó bizottságának mindezeket az eredményeket úgy sikerült elérnie, hogy fokozottabb tevékenységet, támogatást igényelt és kapott a képviselőkől. Széles körben kiterjesztették a hazafias versenyt, amelynek eredményeként a vetélkedő első szakaszában több mint egy millió lej értékű munkát végzett a képviselők által mozgósított lakosság. E munkálatok közé sorolható az ifjúsági park rendezése, valamint a Magyarad és Caporal

Alexa helységek felé vezető út 10 kilométeres szakaszának javítása, karbantartása.

A lakosság mozgósításában elért jó eredményekért — többek között — főként Gorcea Ioan és Kubicza Lajos képviselő érdemelt elismerést. A Ion Creangă utca például, amely Kubicza Lajos képviselő választókerületéhez tartozik, az egész város elé példaként állítható. Bárki láthatja, hogy szorgalmas, lelkiismeretes emberek lakják. Az utcabeliek ugyanis mindkét oldalon kijavították a járdákat, cementlapokkal borították az átjáró helyeket, hidakat építettek a vízlevezető árkok fölé a házak előtt, az árkokat pedig kitisztították. Ezzel egyidőben tatarozták, bemeszelték és befestették a házakat.

Említsük méltó, hogy a városépítési tevékenységhez nagymértékben hozzájárultak a fiatalok, különösképpen a tanuló ifjúság. A diákoknak, iskolásoknak gondjaira zöldvezeteket bízta, a fiatalok tartják karban és szépítik a parkokat.

Hangsúlyozni kívánjuk, hogy a fentebb felsorolt eredmények csupán egy részét képezik azoknak a teendőknek, amelyeket Pankota város lakói a hazafias verseny időszakára maguk elé tűztek. A néptanács végrehajtó bizottsága ugyanis gazdag tevékenységi tervet készített a város szépítésére vonatkozólag. A fentiek csupán ízeletet képeznek az első versenyszakaszról. Kétségtelen, hogy hazánk felszabadulásának évfordulóját ez évben sokkal jelentékenyebb sikerrel köszöntik majd a pankotaiak is.

SERB CORNEL

a megyei néptanács főfelügyelője

PANKOTAI KÉPEK

Községi értelmiség a közművelődésben (II.)

A fény nem önmagának, mindig másoknak világít

► A tervteljesítés kedvező és „kedvezőtlen” körülményei ► Egyik túl sokat, másik semmit ► Vezető vagy végrehajtó szerep körében ► A folklóregyüttes irányítóinak példamutatása

Nem minden községben lehet olyan színvonalas, tisztán működő alapokon nyugvó zenekar létrehozni, mint amilyen a múlt év őszén Pécskán alakult. Tagjai Schiopu Atanasie zenetanár vezetésével előbb ugyan azt tervezték, hogy csak az énekkarral együtt adnak elő műveket. Később azonban a zenekar önálló életet is élhetett volna. Ottjártunkkor Lovas Sán-

dor, a 2-es számú liceum igazgatója mesélte: Nagy lelkesedéssel fogtunk a próbákhoz annak idején (magam mint hegedűs). A kitűzött napokon, a megszokott időben össze-összeváltunk, jól esett így együtt elmuzsikálni. Éreztük, hogy Schiopu zenekarával igen sokat fejlődhet zenekarunk. Terveink nem milder ok nélkül kezdtek merésznek válni. Aztán... hideg

A Gensuikyo 16. atom- és hidrogénbomba-ellenes nemzetközi konferenciájának

A román nép és Románia Szocialista Köztársaság Államtanácsa nevében meleg üdvözlétemet töl-mácsolom a 16. atom- és hidrogénbomba-ellenes nemzetközi konferencia résztvevőinek.

A Gensuikyo — az atom- és hidrogénbomba-ellenes japán tanács — tevékenységével számottevően hozzájárul a népek harcához az imperializmus agresszív terveinek és uralmi politikájának megállításáért, a leszerelés és elsősorban a nukleáris leszerelés megvalósításáért, a béke, a nemzetközi együttműködés és biztonság légkörének szavatolásáért.

Szilárd meggyőződésünk szerint elérkezett az ideje, hogy az emberiség a legerélyesebben lépjen fel a fegyverkezési hajszát megszüntetéséért, gyakorlati intézkedéseket tegyen az általános leszerelés érdekében és elsősorban a tömegpusztító fegyverek megsemmisítéséért, hogy minden nép teljes biztonságban legyen.

Az egész népiünket átható érzelmeket kifeje-

zésre juttatva, Románia, az egész világ haladó és demokratikus erőivel együtt a jövőben is támogatja ezt a nemes ügyet. Változatlanul küzdeni fog az imperialista körök által folytatott háborús politika megállításáért, az amerikai imperializmus Indokina népei elleni agressziójának megszüntetéséért, a világ különböző térségeiben keletkezett feszültségi göcök és konfliktusok megszüntetéséért, az összes antiimperialista erők összefogásáért ebben a harcban.

Maradekalan sikert kívánok konferenciájuk munkálataihoz, s megragadom ezt az alkalmat, hogy ismételtén nyilvánítsam a román nép hűségét a társadalmi haladás, a demokrácia, a nemzeti függetlenség, a béke és a népek közötti egyetértés eszményei iránt.

NICOLAE CEAUȘESCU,
Románia Szocialista Köztársaság
Államtanácsának elnöke

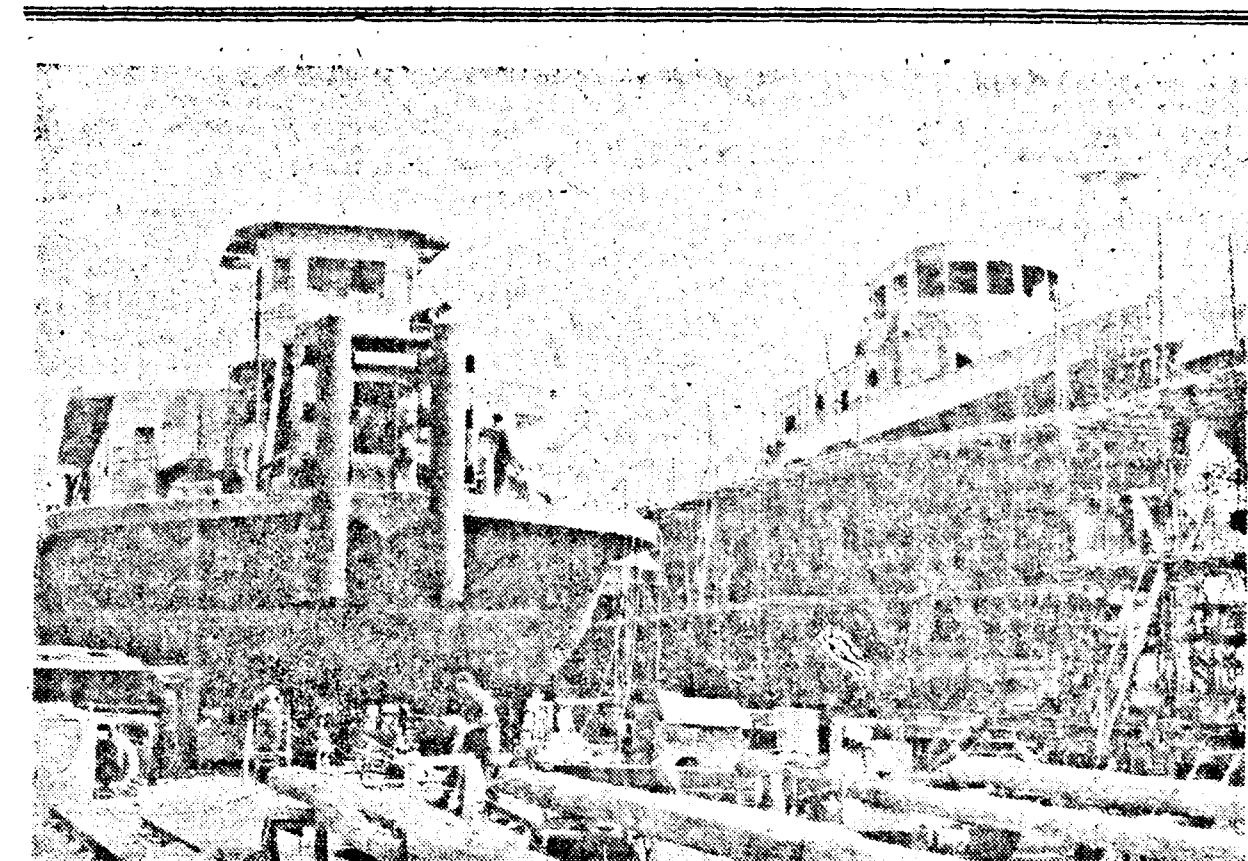
MINDEN ERŐT A BETAKARÍTÁSRA

A gyulavarsándi és a nagylaki
Victoria termelőszövetkezetek-
ben is befejezték az aratást

Szentlányi
helyzetkép

Tegnap a kora reggeli órákban kaptunk hírt Stefańuț Voichita mérnököktől, hogy a gyulavarsándi termelőszövetkezetben dolgozó traktorosok és a szövetkezet tagjai csütörtökön délután befejezték a buza aratását.

Mateescu Petre mérnök, a Mezőgazdasági Igazgatóság igazgatója arról tájékoztatta szerkesztőségünket, hogy a buza aratásával végeztek a nagylaki Victoria mezőgazdasági termelőszövetkezetben.



Tengerésznap előtt a brailai hajógyárban.

A szentlányi termelőszövetkezetben idén 484 hektár épen maradt kenérvagyonát kell learatni. Ebben az évben az ipari növények és a zöldség termesztése sok munkát igényel s éppen ezért a gépesítésre helyezik a hangsúlyt. Így a buza betakarítására is kilenc C-1-es és egy Gloria kombájt ütemezték be. A gyorsabb táblákat már learatták, s most már gyorsabb ütemben dolgoznak a reggeltől estig a gépek. De nem ezt teszik. Már tizenkettődik napra tart itt a buza aratása és a kombájnok még alig 200 hektárról várják le a gabonát. Az előirányzott napi ütemterv 50 hektár, de ritka az az eset, mikor harmincat teljesítenek. A C-1-es arató-cséplőkből kettő „megdoldta magát” és ki is dönt. A termelőszövetkezet vezetősége összesen 14 nap alatt végezni akart a kalászosok betakarításával, de ha nem jön idegen segítség, ami a szentlányi térségben megszokott dolog, még éppen két hétig bajlódhatnak majd. Az átlag hozam az idej viszonyokhoz képest, jó közepesnek mondható. Az eddig learatott területeiről 1600—1800 kilogrammot takarítottak be hektáronként. Vannak még egy-sékek, ahol ilyen az átlagtermés s a napi learatott mennyiség mégis jóval túlhaladja a szentlányi gépesítők „eljesítményét”. Egyáltalán nem lehetünk elégedettek azzal, hogy egy kombájn naponta csupán 4—5 ezer kilót csépljen el.

Ez még a jobbik eset. Tufis Aurel, Ilie Marin, Conciș Aurel, Rosu Ventilă gépesítők e teljesítményükkel az „elenjárók” közé tartoznak, mert Leahu Mircea és Baba Francisc kombájnokosok alig 2—3 ezer kilót valósítanak meg naponta. Szerencsénkre megszínált Gépesítő Vállalat vezetősége, s hozánk irányított egy nagyobb kapacitású Gloria arató-cséplőt s ez huz ki valamennyire a csavából. E-16 példa erre, hogy július 29-én a hét C-1-es kombájn napi összteljesítménye 31 tonna volt, ezzel szemben Schmidt Ferenc új gépevel egynapra 24 tonnát cséplelt. Pedig valamennyi gép a fakerti részlegen két hasonló szomszédos táblában dolgozik ugyanazon feltételek közt — mondotta Bogdan Ioan főmérnök.

A gépesítők egy része fiatal, még sok tapasztalatra van szükségük. A puha talai, a gyomok is nehezítik a munkát, de mint a múlt évben is tapasztaltuk, a gépesítő vállalat vezetősége nem tördök azzal, hogy változtasson a helyzeten, és főként, hogy minőségi javítást végezzen a kombájnokon. A gépesítő alegység udvarán ott áll tétlenül „egy új” szalmapires is.

Nem tudjuk beállítani a balázó-kötöző szerkezetét — panaszkolta Schlee József, a termelőszövetkezet elnöke.

Jogosan tesszük fel a kérdést: ezen sem tud segíteni a vállalat vezetősége?

SIMONFI IMRE

(Folytatás a III. oldalon)

SZABÓ GYULA

Művelődési jegyzetek

A jövő héten vetítik

Graminia szerelme

Ha azt mondjuk, hogy szerelem az 1860-as évek elején Szicíliában, akkor már sejtünk valamit a filmről. S ha tudjuk, hogy noha a forradalmar Garibaldi elszánt önkéntesei 1860-ban partra szálltak a szigetre, de az események úgy alakultak, hogy a földesurak basáskodása továbbra is folytatódott (legfeljebb a régebbi, rafináltabb módon), máris elképzelhetünk egyet s más. Például azt, hogy a földelők oldalán harcolt, szegény sorsú Giuseppe Graminia szerelmébe a film eseménye folyamán olyan események fonódnak bele, amelyek messze túlnyúlnak az a keret, amelynek alapján „csupán” szerelmi történet, csak személyes ügy filmjének nevezhetnők ezt a Carlo Lizzani rendezte bolgár–olasz koprodukciót.

Graminia, az apján, majd a rajta is elkövetett bűnöket megértve, miután megtörtént a szerelmi, s amelyre csak teheti, bosszút is áll.

Szép szerelmi jeleneteknek is egész sorát láthatjuk.

A film egyik főszereplője, Stefania Sandrelli, az 1969-es San Sebastian-i Filmfesztiválon elnyerte a női alakítás díját.

Mindenképpen érdemes megnézni ezt a filmet. (A Művelődési Házban vetítik.)

MULATSÁG

Miként erre a címe is következtetni enged, mulatságul szánták a közönség számára ezt a vígjátékot — az amerikai filmesek. Egy, a szó szoros értelmében vett mulatság, vacsorast komikussá váló váratlan fordulatú, eseményei töltik ki szinte elejétől végig a filmet.

Az Oktatásiügyi

Minisztérium

közlönye

Az Oktatásiügyi Minisztérium jelenti, hogy a következő szakfeladatokban szeptember 1 és 10 között újabb felvételi vizsgát tartanak a nappali tagozatokon szabadon maradt helyek betöltése céljából:

- szatmári gépgyártóipari liceum;
- nagybányai, petrozsényi és dévai bányaiipari liceumok;
- fogarasi és iasi-vegypari liceumok;
- kolozsvári szállítóipari liceum;
- bucaresti könnyűipari liceum;

- szebeni, és galaci élelmiszeripari liceumok;
- Curtea de Argeș-i faipari liceum;
- craiovi, nagyvárad, konstanci, nagybányai, marosvásárhelyi és slatinal építőipari liceumok;
- a következő helyiségekben lévő mezőgazdasági liceumok: Bălănești, Arad, Lippa, Curtea de Argeș, Nagyvárad, Beszterce, Brăila, Rimnicu Sărat, Buzău, Torda, Agigea, Palas, Poarta Albă, Malu Mare, Calafat, Craiova (2 számú), Tecuci, Székelyudvarhely, Algyógy, Călărași, Podul Iloaiei, Iasi, Dragomirești, Fundulea, Brănești, Marosvásárhely, Gorgény, Roman (Ion Ionescu de la Brad), Caracal, Slatina, Szilágysomlyó, Livada, Szeben, Erzsébetváros, Fălticeni, Rădăuți, Alexandria, Huși, Mizil;

- a következő helyiségekben lévő gazdasági liceumok: Brasov (2 számú), Nagyvárad, Iasi, Pitești, Tirgoviste, Craiova, Galac, Targu Jiu, Székelyudvarhely, Szászváros, Giurgiu, Marosvásárhely, Slatina, Szatmár, Szilágysomlyó, Suceava, Focșani.

A beiratkozási kéréseket augusztus 15 és 30 között kell benyújtani.

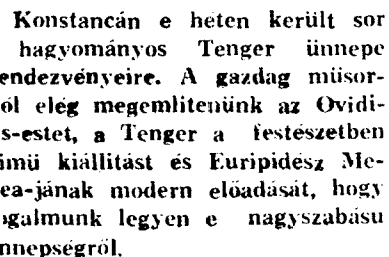
Ugyanakkor megemlítik, hogy szeptember 1 és 10 között felvételi vizsgákat tartanak az esti és a látogatás nélküli tagozatok is. Azoknak a szakfeladatoknak a jegyzékét, melyeknél esti és látogatás nélküli tagozatokat szerveznek, az Indumatorul pentru admiterea în liceele de specialitate (A szakfeladatokkal való felvételtől szóló tájékoztató) közli, amelyet át lehet nézni bármelyik általános iskolában vagy szakiskolában.

Főszereplője egy színész (aki, persze, hogy mulatságosabb legyen, önkéntlenül is sokat balkezeskedik), van benne egy bizonyos szempontból homogennek nevezhető társaság, s ebbe csöppen bele Hrundi Bakshi, a hindu filmszínész, „a balkezes”. A filmgyáros háziaszának nemcsak meglepetőnek kell, de a végén — menteni igyekszik a habfehérített vesztélyezett értékes festményeit.

Es miként azt ilyen, leginkább olcsó eszközökkel nevezetű kíváncsi filmekben „vegkifejt”-ként szoktuk tapasztalni, a viselt dolgok hőse végül azzal a jutalommal távozik, hogy elnyeri egy ifjú hölgy (ezuttal egy sikeresen debütáló művésznő) szerelmét.

Vessék nevetni! (A filmet a Studio moziban vetítik.)

(Simonfi)



Konstancán e héten került sor a hagyományos Tenger ünnep rendezvényeire. A gazdag műsorból elég megemlítenünk az Ovidius-estet, a Tenger a festészetben című kiállítást és Euripidesz Medea-jának modern előadását, hogy fogalmunk legyen e nagyszabású ünnepségről.

Az ország keleti kapujától gondolatban visszatérve a nyugatihoz, városunkba, lassuk miről is számolhatnánk be.

A csehszlovák könyv-kiállítás továbbra is szép sikernek örvend. Naponta számos aradi és Aradra látogatót idegen ismerkedik a szomszédos baráti ország könyvtárával és kerül ezáltal közelebb a csehszlovák nép életéhez, kultúrájához. A kiállítást a színház előcsarnokában rendezték, de ezúttal délelőtti-délutáni nyitott ajtót talált a látogató. (A legutóbb itt rendezett látogatást csak az előadások szünetében tekinthették meg a nézők).

A laci- Egyetemisták Művelődési Házának esztrád műsora családost okozott. Amolyan nyári „vegyst” produkciót, de az egyetemista műkedvelők átlagos színvonalánál jóval alacsonyabb szinten. Ez annál inkább meglepő, mivel a moldvai város országos hírű könnyűzenei együttesével rendelkezik.

A hét filmjei közül a Kosmosz-ból jött titokzatos X japán produkció az egykor sikert aratott Godzilla silány utánzata. A Szirtaki című görög zenés film kellemes szórakozást biztosított.

Reméljük az elkövetkező héten sokkal több helyi eseményről számolhatunk be, annál is inkább mivel az Arad Municipiumi Kulturális népi táncgyűjtése a napok óta vissza tíznapos külföldi körutjára.

(puskel)

Tájékoztató

1970

Augusztus

1

Szombat

Napkelte: 5.04, napnyugta 19.41 órakor. Az évből eltelt 213 nap, hátra van még 152 nap.

Művelődési Ház

Művelődési Házunk tájékoztatója (10. 12. 14. 16. 18. 20.) Képzés idején este 20.30 órakor a kerthelyiségben.

STUDIO: A filmkészítés X. a világűrben (10. 12. 14.30, 16.45, 19. 21.) Kedvező idő esetén 21 órakor a kerthelyiségben.

IFJUSÁGI: Zomba, a görög (11. 14. 17. 20.). Kedvező idő esetén 20.30 órakor a kerthelyiségben.

VICTORIA: Cidrás (11. 16. 18. 20.). PROGRESUL: (Ujradó) X. komizár és a kék párduek (16. 18. 20.) SOLIDARITATEA (Gáj): Büntet és a gyönyörűség (17. 19.). CÉR (Gradište): A szerelem hőne (17. 19.).

A VIDEKI MOZIK MÜSORA

LIPPA: Ne légy szomorú.

KISJENO: Büntet az erdőben.

BOROSIENO: Találd ki, ki jött a csodára.

BOROSIENO: A fehér rénszarvas.

KURTÉN: A szarvasok menyegylete.

SÁVYLA: A levegő lovagjai.

PANKOT: Az oroszok titka.

SZENTANYA: Találd ki, ki jött a csodára.

KRÖSÖK: Vindiana.

PECSKA: Cidrás.

VILAGOS: Moll Flanders.

VINGA: Az egyenlenség álma.

TIPPÜNK

A Pronosport verseny 31. játék: hetenek mérkőzése:

Ceahlăul—Stimța 1

Chimia—Gloria 1

Oiești—Galaci Poli 1

Br. Progresul—Ponul 1

Dunărea—Flacăra 1

Szebeni GSM—Metrom 1

Gănești—Poiana 1

Resiceni GSM—Aninai Minerul 1

Aradi CFR—Kudziș 1

Tirg. Metalul—Chimia 1

Vărdi Olimp—Szatmári Olimp 1

Nagyb. Minerul—Vagonul 1

Huny. Metalul—Tm. CFR 1



Eszak-eforai pillanatkép

(VARGA BÉLA felvétele)

A nyereményes CEC betétkönyvek második negyedévi húzásának eredményei

Az autónyerményes CEC betétkönyvek

A második negyedévi húzás alkalmával Arad megyéből a következő sorszámu betétkönyvek tulajdonosai nyertek személygépkocsit:

702-1-12969

702-1-21628

702-1-19784

702-1-19681

702-1-22125

702-1-22325

702-1-11391

702-1-1843

702-218-893

Turisztikai betétkönyvek

Megyeinkben az alábbi sorszámu be-

tétkönyvek tulajdonosai nyertek külföldi kirándulást:

401-219-4 egy 9500 lej értékű párizsi kirándulást.

402-1-246 párizsi vagy római egyéni kirándulást.

Építőanyag nyereményes betétkönyv

A 901-419-1-es számu betétkönyv tulajdonosa 5000 lej értékű építőanyagot nyert.

Kamat- és tárgynyerményes betétkönyvek

A 302-1-65051-es számu betétkönyv tulajdonosa három lángu aragáz-tűzhelyet és bődönt nyert.

Hétvégi sportműsor

SZOMBAT

LABDARUGAS: A Szakszervezetek Megyei Tanácsának rendezésében ma délután 16.45 órakor és holnap délelőtt 9 órakor a CFR II. illetve a UTA stadionban kerül sor a Textilták valamint a Femipariák Kupájának küzdelmeire.

RÖPLABDA: Ma délután öt órakor a marosparton Constructural pályán a Textilták Kombinat és vállalatának csapata küzd a „Textilták Kupájért”.

VASÁRNAP

LABDARUGAS: Nyári Kupa: CFR—Kudziș Metalul, CFR stadion 18 órakor.

Minősítő mérkőzés a megyei bajnokságba jutásért: Aradi Foresta—Vingai Banatul, Gloria pálya, 9 órakor.

KERÉKPÁR: Vasárnap 9 órakor a varjasi úton atrapa-kerekpár versenyt tartanak.

Az aradi Szállítási Vállalat

Victoriei ut 37. szám.

azonnal alkalmaz:

— GÉPÉSZ FŐTECHNIKUST (felvételi feltételek a 914/1968

MTH szerint)

— GÉPÉSZ TECHNIKUST (felvételi feltételek a 914/1968 MTH

szerint)

Mindenemű felvilágosítást a vállalat munkaszervezési osztálya nyújt.

(437)

AZ ARADI FAKITERMELŐ ÉS FELDOLGOZÓ KOMBINÁT

Aurel Vlaicu ut 14. szám.

Szeptember 3-án a feldolgozó Ipari iskolacsoportban utabbi felvételi vizsgát tart a szakmai iskolában, a munkahelyen való képzésre, butoraszatos és fából készült műszaki cikkek szakmában. Jelentkezhetnek nyolc elemi osztályt végzett, Arad megyei lakosok.

A BEIRATKOZÁSHOZ AZ ALÁBBI OKMÁNYOK SZÜKSÉGESEK:

- beiratkozási kérvény
- születési bizonyítvány (hitelesített másolat)
- a nyolc osztály elvégzéséről szóló bizonyítvány
- egészségügyi bizonyítvány, vérvizsgálatról és tüdőröntgenről szóló igazolás

A FELVÉTELI VIZSGA TÁRGYAI:

- román nyelv (írásbeli és szóbeli)
- matematika (írásbeli és szóbeli)

Az érdeklődők naponta 7 és 15 óra között adhatják be felvételi kérvényüket a kombinát Aurel Vlaicu ut 14. szám alatti székhelyén, a 19-es számu szobában.

(439)

Az Aradi Élelmiszeripari Kombinat

Vágóhid részlege

istállótrágyát ajánl eladásra

állami mezőgazdasági vállalatoknak, termelőszövetkezeteknek és magánosoknak hivatalos áron

Az érdeklődők forduljanak a Vágóhidhoz, Arad, Felcautui utca 1. szám, telefon 36-40.

(468)

Utcai ismeretség

M. S. megkezdte nyolcadik börtönbüntetésének kitöltését. I. P. a károsult visszakapta az 500 lejt, az ügy annak rendje és módja szerint lezárult. Ez az apró szélhámoskodás nem érdemelne túl sok figyelmet, de a körülmények annál inkább. Hadd meséljük el ezt a rövid történetet, mely két szálon fut.

Az első cselekmény-szál hordozója I. P. a károsult, aki a törvényszéken járt, lakójával perlekedett. A tárgyalás után az utcán egy ismeretlen keresztnév szökött. Beszédbe elegyedtek, nemskára a kocsmában ültek, ahol I. P. fizette az italt.

De lassuk csak a másik szereplő útját. M. S. azon a délelőtti színtér a törvényszéken lebegett, ut áldozatra várt. Láttuk, hallottuk, amikor az egyik teremben I. P. lakásúrói tárgyalták. I. P. előtt hagyták a termet s amikor az az

utcará ért, megszökött. Így került a csaló és áldozata egy asztalhoz. M. S.-nek gondja volt arra, hogy I. P.-t beugrassa, Minden olyan rövid idő alatt zajlott le, hogy a károsult

dítania s máris van lakás Persze, nem ingyen! I. P., aki asztaltársat azelőtt soha nem látta, nevést és foglalkozását pontosan nem ismerte, habozás nélkül 500 lejt adott neki. Ezután részegen az

vel rövid, de izgalmas hajszá után a bűnözőt a Poliklinika alagsorában őrizetbe vette. Az egész ügy nem mentes a vigiáti beütésektől. A károsult naivitása már a nevetesség határát súrolta. Az ügy humoros jellegét csak hangsúlyozták a további fejlemények. I. P. tudta, hogy nem e-

Törvényszéki riport

még az asztaltársának a nevét sem tudta. Az csak annyit mondott magáról, hogy régebben pap volt és most „végrehájt”. Hogy milyen végrehájt, arról I. P.-nek fogalma sem volt. Még 50 perc sem telt el a találkozásuk óta, amikor már panaszkodott is az ügyismerősenk: semmiképp sem tud lakást szerezni lakójának s így nem tud beköltözni saját házába. „A végrehájt” leigvinték. Ez is probléma? Neki csak a kisujját kell megmoz-

asztalra borult és elaludt. M. S. eltűnt a pénzzel. Ez a minden hájjal megkent visszaeső bűnöző 1953 óta a vagyonrongálástól a címbitorlásig, a lopástól a csalásig végigpróbálta a Büntetőtörvénykönyv paragrafusait. Eddig bűntett el többet, mint uttal sem volt szerencséje. Néhány nap múlva az utcán szinte beleütközött a károsult I. P.-be, aki továbbra is a Milícia a járőrök segítségé-

gészen törvényes ügyletbe keveredett, amikor egy ismeretlennek „lakásért” pénzt ajánlott fel. Az egyszerűség kedvéért ezért azt állította, hogy M. S. az 500 lejt ellopta tőle. Színpadra való jelenet keretében a bűnöző égre-földre esküdzött és kétségbeesetten ismételtette, hogy ő nem lopott, ő csalt! Nem annyira a házáltnom jogi disztinkció tisztellete vezette ezt a szörzshasogatást, hanem a visszaeső bűn-

ző tapasztaltsága, aki jól tudta, hogy a csalás bűncselekményét a törvény enyhébben minősíti, mint a lopást. A tanuk meghallgatása után, persze fény derült az igaz ténnyel. Végül I. P. is bevallotta, hogy a pénzt önszántából adta át „lakásért” s az ügyet az aradi bíróság lezárta. két évi szabadságvesztésre ítélve M. S.-t.

A büntetőjogászok új tudományágát művelnek a viktimológiát, azaz magyar nyelven az áldozat-tant. Arra keresik a választ, melyek azok az objektív és szubjektív körülmények, melyek alapján a bűncselekmények elkövetői kiválasztják áldozatukat. I. P. esete érdekes tanulságokat szolgáltatna ezekhez a kutatásokhoz, de nem kell ahhoz a viktimológusnak lenni, hogy megállapítsuk: ezt a bűncselekményt a naivitás, az elemi óvatosság hiánya és a „kiskaput”, törvénytelenes kerületeket kereső alamuszság tette lehetővé.

TOKAY GYÖRGY

NEMZETKÖZI ÉLET

Katonai küldöttségünk látogatása a Kínai NK-ban

Vendégségben a pekingi Kohászati Kombinát munkaközösségénél

PEKING. — Ion Gălățeanu, az Agerpres tudósítója közli:

A Kínai NK-ban tartózkodó román katonai küldöttség, elen Ion Ionitá vezérrel, a fegyveres erők miniszterével, péntek délután a pekingi Kohászati Kombinát munkaközösségének vendége volt. A román delegáció tagjai, akiket érkezésükkor a kombinát Forradalmi Bizottságának képviselői üdvözöltek, végigjárták a leg-

fontosabb üzemszolgálatokat, és tájékoztatták a termelési sikerekről. A munkások mindenütt meleg lelkesedéssel fogadták a román vendégeket.

A küldöttséget a látogatásra elkísérte Sziao Csin-Kuan helyettes honvédelmi miniszter, a katonai tengerészeti erők parancsnoka és Aurel Duma, Románia Szocialista Köztársaság pekingi nagykövete.

Pekingi nagykövetségünk fogadása

PEKING. — Ion Gălățeanu, az Agerpres tudósítója közli:

Aurel Duma, Románia Szocialista Köztársaság pekingi nagykövete fogadást adott abból az alkalomból, hogy Ion Ionitá vezérrel, a fegyveres erők miniszterével, péntek délután a pekingi Kohászati Kombinát munkaközösségének vendége volt. A román delegáció tagjai, akiket érkezésükkor a kombinát Forradalmi Bizottságának képviselői üdvözöltek, végigjárták a leg-

térüm több vezetője, valamint Pekingben akkreditált katonai attasék.

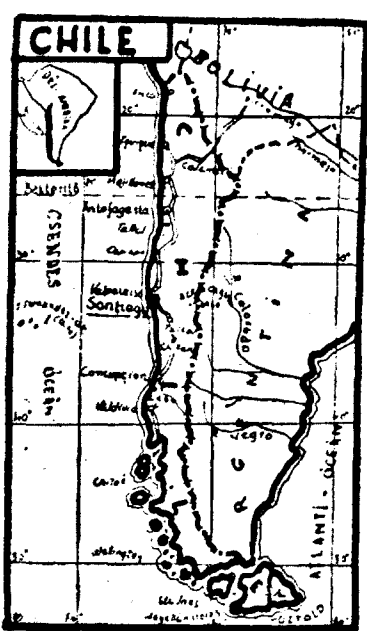
Ion Ionitá, Románia Szocialista Köztársaság fegyveres erők minisztere és Huan Jun-sen, a kínai felszabadító néphadsereg nagyvezérkarának főnöke pohárköszöntőjében ültette a két országot, a két párt, a két nép és hadseregei közötti barátság szüntelen erősödését.

Befejezéshez közeledik a brit dokkmunkássztrájk

LONDON. (Agerpres).

A július 15-e óta sztrájkoló 47 ezer brit dokkmunkás túlnyomó része pénteken elfogadta azokat a javaslatokat, amelyeket egy kormánybizottság szövegezett meg a kikötői munka újrafelvételének érdekében. Miután a szakszervezeti vezetők jóváhagyták ezeket a javaslatokat, Nagy-Britannia jelentős kikötői mindegyikében dokkmunkás-gyűléseken szavazás után döntöttek a kérdésben. Egyedül Liverpool kikötőmunkásai nem döntöttek még. Az említett javaslatok jóváhagyása nyomán hétfőn megindul a munka a brit kikötőkben.

A UPI, londoni hírforrásokra hivatkozva megjegyzi, hogy a dokkmunkásokat megemlégtik ki teljes mértékben a Pearson-bizottság javaslatai, amelyek beérnek csupán csekély emelést irányoznak elő.



A Santiago de Chile-i La Moneda palota fényűzően berendezett dolgozószobájában, híres portrékkal telegratolt falak között kormányzásának utolsó hónapját tölti Eduardo Frei elnök. Szeptember 4-én elnökválasztásra kerül Chileben, az alkotmányos demokrácia és kis szigetén a katonai rendszerek tengerében.

A chilei elnökválasztásokat nagy érdeklődés előzi meg, különleges politikai jelentőséget tulajdonítanak neki. Kezde a kávéházi asztaloktól az elnöki dolgozószobáig mindenütt állan-

Az olasz kormányválság a sajtó tükrében

RÓMA (Agerpres).

Az olasz lapok pénteken is terjedelmes kommentárokkal foglalkoznak Emilio Colombo kijelölt miniszterelnök tanácskozáival és a politikai helyzet alakulásával. A CORRIERE DELLA SERA (Milánó) úgy vélekedik, hogy a vita magva abban áll, lehet-e a mostani helyzetben, tartós alapon helyreállítani a négy párt-koalíciót és hogy „fennáll-e valóban az óhaj, hogy illyképpen oldják meg a kormányválságot”. A lap szerint a szocialisták attól tartanak, hogy a közép-bal körében lehetnek olyan csoportok, amelyek előzetesen választásokat szeretnének és azért foglaltak el rideg álláspontot a válság idején, hogy idejuttassák a helyzetet. A Corriere della Sera véleménye szerint azonban, bár a megalakítandó kormány stabilitására vonatkozó polemia továbbra

is szembeállítja a két szocialista pártot, ez nem elég ahhoz, hogy megrekesse a tárgyalásokat. Az IL GIORNO pedig azt állítja, hogy közel jár Colombo kormányalakítási kísérletének zárószakasza.

A szocialista párt és az egyesült szocialista párt álláspontját vizsgálva, a LA STAMPA megjegyzi, hogy az egyik oldalon „a politikai tisztázást” követelő egyesült szocialisták állnak, a másik oldalon pedig a szocialisták, akik nem bíznak az egységes szocialisták lojalitásában, s úgy vélik, hogy stabil kormány alakítható meg akkor is, ha az ESZP „kijárási magat”.

Az IL POPOLO, a kereszténydemokraták napilapja optimista. Szerinte „közös tudatosság” létezik a közép-bal körökben egy stabil, szilárd kormány megalakítását illetően.

dó beszédje. Az általános érdeklődés főként annak tudható be, hogy négy esztendővel ezelőtt, Frei elnök beiktatásával egyidejűleg, egész Dél-Amerikában példátlan politikai kísérlet vette kezdetét Chilében. Frei elnök a Forradalom a szabadság nevében címmel meghirdetett programjában megígérte, majd igyekezett is megvalósítani azt, ami az előző kormányok idején pusztán ígért maradt. Az objektív szemlélőnek feltétlenül meg kell állapítania, hogy a Frei-kormányzat szép sikereket ért el az oktatás, a középítkezés terén. A „gallampas” (gombák) néven ismert nyomorgyegek kezdtek eltűnődni, de nem szűntek meg teljesen. Santiago de Chile hatalmas építőtelep. Egész városnegyedeket bontanak le, hogy új tömbházakat építsenek. A Frei-kormányzat eredményei közé tartozik továbbá a rézbányák fokozatos átvétele, ami az Ana-

conda amerikai társaság bányáinak államosításával kezdődött, az agrárreform és az iskolázási kampány. Noha az agrárreform alapelveit széles körű helyeslés kísérte, megvalósításának módjait gyakran éri bírálat.

A négy esztendő politikai tapasztalata a fő téma minden választási disputában. Rodomiro Tomic kormányjelölt azt ígéri, hogy az eddigi tapasztalatokat átveszi és fejleszti, s a jelek sze-

Nixon sajtóértekezlete

Az elnök reméli, hogy Izrael is elfogadja a Rogers-tervet ● Az indokínai háborúval kapcsolatban a „vietnamizálást” emlegette ● Megegyezést akar az Egyesült Államok és a Szovjetunió között a stratégiai fegyverek korlátozásáról és a fegyverkezés kölcsönös csökkentéséről

LOS ANGELES (Agerpres).

A UPI közlése szerint Nixon elnök Los Angelesben tartott, a rádióban és a televízióban is közvetített sajtóértekezleten kijelentette, hogy véleménye szerint Izrael nyugodtan elfogadhatja a 90 napos tűzszünetet, anélkül, hogy félne kellene attól, hogy az EAK katonai pozícióinak javítására fogja felhasználni ezt az időszakt.

„Az Egyesült Államok — mondotta — még nem kapott választ Izraeltől a bekejezlásra, de hiszem, hogy Izrael csatlakozni fog az EAK-hoz és Jordániához és elfogadja a Rogers-tervet”. Nixon kiemelte Izrael ama aggályainak alaptalanságát, hogy a tűzszünet következtében megerősödnek az arab országok katonai pozíciói és rámutatott az Egyesült Államok biztosított Izraelt arról, hogy ez nem fog megtörténni. Mint mondotta — a tűzszünet evik feltétele, hogy az EAK, Jordánia és Izrael szünteti meg a katonai tevékenységet.

Az indokínai háborúval kapcsolatos kérdésekre válaszolva az elnök újból a konfliktus úgynevezett „vietnamizálásának” tervét emlegette, amelyet tudvalevőleg még az Egyesült Államokban is keményen bírálnak.

Nixon elnök a továbbiakban hangsúlyozta, hogy megegyezést kell létrehozni az Egyesült Államok és a Szovjetunió között a stratégiai fegyverkezés korlátozásáról. Mint mondotta, a bécsi megbeszélések célja véleménye szerint a fegyverkezés kölcsönös csökkentése.

Nixon elnök ezután az USA gazdasági helyzetével foglalkozott, kiemelve a kormány inflációellenes politikáját. Kijelentette, hogy a gazdaság növekedési üteme jelenlegi lassulásának evik oka az, hogy elő akarják készíteni az átmenetet a háborús gazdaságról a békegazdaságra. Az elnök ennek tulajdonította a munkanélküliség magas színvonalát is. Júniusban a munkanélküliség száma az összmunkaerő 4,7 százalékát tette ki. Különösen aggasztó a helyzet a színes bőrű lakosság körében, ahol a munkanélküliség arányszáma 8,7 százalék. Az elnök megpróbálta elhárítani a felelősséget a kormányról a faji és diákzavargásokért, de mégis kénytelen volt beismerni, hogy „a felelősség evik része” a kormányt terheli.

Izrael álláspontja

A kormány képviselőt küld a békétárgyalásokra és hajlandó a legalább 3 hónapos tűzszünetre az egyiptomi fronton

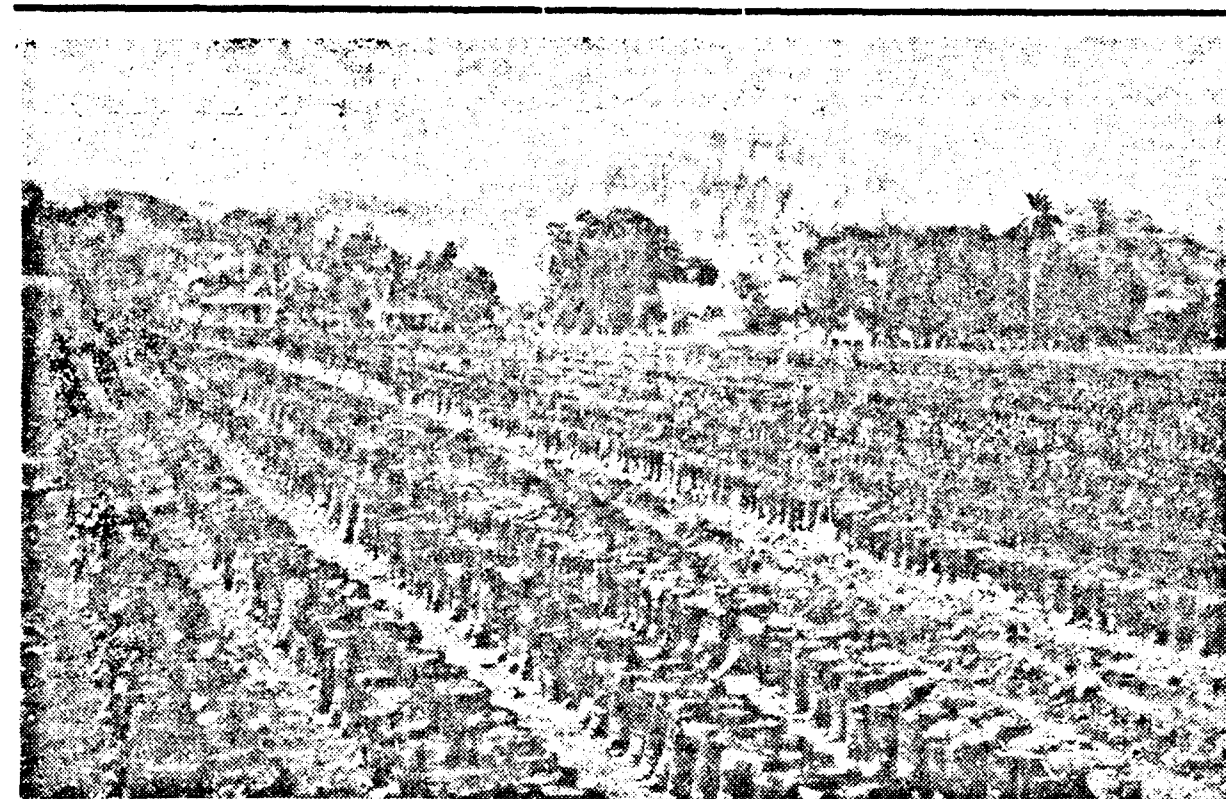
TEL AVIV. (Agerpres).

Péntek délután az izraeli kabinettülés záróközleménye rámutatott: „Az izraeli kormány elhatározta, hogy csatlakozik az amerikai kormány legutóbbi indítványához és kijelöli képviselőjét a békétárgyalásokra, amelyeket előzetes feltételek nélkül, Gunnar Jarring nagykövet jószolgálatának igénybevétele és a Biztonsági Tanács 1967. november 22-i. 242. számú határozata által kínált keretek között a parlamentnek le az érdekelt felek szerződéses kötelezettségeit

megszabó békekötési egyezmény érdekében”. Mint ismeretes, az izraeli kormány több napi vita után szögezte le álláspontját.

A közlemény rámutat továbbá, Izrael hajlandó elfogadni az Egyesült Államoknak azt a javaslatát is, hogy legalább 3 hónapra tűzszünetet az egyiptomi fronton.

Az izraeli kabinettükir kijelentette, hogy Golda Meir miniszterelnök a jövő hét folyamán nyilatkozik a parlamentnek a Rogers-terv elfogadásáról.



KUBA. Ezekben a napokban fejeződik be a kávészüret. A kávé az ország egyik fontos exportcikkje. A felvételen a zsákokba gyűjtött termés látható.

A szovjet-nyugatnémet megbeszélések

MOSZKVA. — Laurentiu Dută, az Agerpres tudósítója jelenti:

Moszkvában pénteken újabb találkozóra került sor Andrej Gromiko, a Szovjetunió külügyminisztere és Walter Scheel, Németország SZK külügyminisztere között. Amint hivatalosan közölték, folytatták a megbeszélések tárgyát képező problémák megvitatását.

A munkabizottságok péntek délutáni háromórás ülése után Rudiger von Wechmar, a nyugatnémet küldöttség hivatalos szóvivője kijelentette, hogy a megbeszélések „létköre jó volt”.

Péntek este Walter Scheel megbeszélést folytatott az USA, Anglia és Franciaország moszkvai diplomáciai képviselőitől.

MOSZKVA. — L. Dută, az Agerpres tudósítója közli:

Moszkvában pénteken jegyzőkönyvet írtak alá Románia Szocialista Köztársaság és a Szovjet Szocialista Köztársaságok Szövetségeinek kormánya között arról, hogy a Szovjetunió felszerelést szállít és műszaki segítséget nyújt fémipari objektumok építéséhez Romániában az 1971—1975-ös időszakban.

A jegyzőkönyvet Nicolae Agachi fémipari miniszter és J. V. Arhipov, a külgaazdasági kapcsolatok szovjet bizottságának első alelnöke írta alá.

A jegyzőkönyv aláírásánál jelen volt Teodor Marinescu, Románia moszkvai nagykövete.

A legújabb hírek Teheránból

TEHERÁN. (Agerpres).

Teheránból érkezett legújabb hírek szerint a csütörtökön reggel Gorgan és Khorasszan tartományokban pusztító földrengés következtében meghalt 175 ember és 450 megsebesült.

Abban a 31 helységben, amek-

lyekben különösen erős volt a földrengés, folytatják az áldozatok mentését a romok alól. Katonák, orvosokból és egyetemi hallgatókból alakult számos csoport indult utnak az elszigetelt helységekre, hogy segítséget nyújtsanak a lakosságnak.

Éjszakai közelharc Belfastban

A brit csapatok a tüntetők közé lőttek

BELFAST (Agerpres).

Néhány napi nyugalom után Belfast, Észak-Írország fővárosa a csütörtökről péntekre virradó éjszakán ismét zavargások elűt at

Röviddel éjfél után fajult el a helyzet, mikor is a nagyszámú katolikusok lakta New Lodge negyedben letartóztatták és a rendőrségre kísérték két fiatallembert. Ezután katolikusok, csoportokba verődve a rendőrök ellen tüntettek, megdobáltak követ egy rendőrautót. Az ulsterbe vezényelt brit csapatok közelébe, könnyfakasztó gázbombákat dobtak a tüntetők közé majd tüzeltek rájuk. Az összetűzések során egy tüntetőt megöltek, többet megsebesítettek, másokat őrizetbe vettek.

Az éjszakai összecsapások után, péntek reggel a brit hadsereg szóvivője kijelentette, hogy „a csapatok továbbra is a belfasti New Lodge negyedben maradnak” és hogy „a rendfenntartó erők teljesen urai a helyzetnek”.

A Belfastban kiújult zavargások meglepetést jelentettek a megfigyelők számára, mivel úgy vélték, hogy a hatóságok intézkedések elhárították az újabb összecsapások veszélyét.

A Manson-per

A fővádlottak védői Linda Kasabian beszámíthatatlanságát igyekeznek bebizonyítani

LOS ANGELES (Agerpres).

Miután három napon át választott Vincent Bugliosi ügyész különböző kérdéseire, Linda Kasabian a védőügyvédek keresztkérdéseinek válaszába pergettőzött került a Manson-per tárgyalásán. Amint várható volt, a három fővádott — Charles Manson, Patricia Krenwinkel és Susan Atkins — védői azt igyekeznek bebizonyítani, hogy a tanu „nem beszámítható”; ezt az állításukat azzal próbálják alátámasztani, hogy a leány évek óta kábítószerekkel él.

Mielőtt a védőügyvédek kérdéseire válaszolt, Linda Kasabian elmondotta, milyen okok késztették rá, hogy a hatszoros gyilkosok utáni napokban elhagyja a hippibándát. Ezt megkönyvitette az a körülmény is, hogy a Manson-„család” testületileg őrizetbe vették kábítószerezés-fogyasztását.

1044

Julius 31-én a következő számokat húzták ki:
I. húzás: 9, 20, 19, 50, 51, 63, 12, 60, 90.
Nyereményalap: 437 681 lej.
II. húzás: 47, 66, 53, 70, 80, 38, 62.
Nyereményalap: 407 825 lej.

Napló kommentár

Chile: választási csatározások

rint nagy a népszerűsége a választói testületben. A Frei-féle reformok „áldozatait” a Nemzeti Pártban fogták össze. Ez a politikai alakulat, amely a kereszténydemokraták fő ellenfele, Jorge Alessandri volt elnököt (1958—1964) állította elnökjelöltnek. Alessandri választási platformjának vezérgondolata visszatérni „a munkálátok teljes szabadságához”. Az ellenzéki jelölt egyébként nem ígér nagy dolgokat, csupán „rendet és fe-

tartották a legesélyesebb jelöltné, de a legfrissebb közvéleménykutatások szerint nagyon előretört Rodomiro Tomic és Salvador Allende. Politikai körökben hangsúlyozták, hogy a baloldal is szép esélyekkel indul a választásokon. Kétségtelen, hogy az 1964. évi elnökválasztásokon a szavazatok 40 százalékát összesítő Allende egyéniségének jó része van az Unidad Popular népszerűségében.

A három elnökjelölt esélyeit egykori 200 helyett csak 75-let rendelkeznek, a Nemzeti Párt 8-ról 40-re gyarapította parlamenti helyeinek számát, de száma még mindig nem döntő, a baloldali pártok 85 mandátummal rendelkeznek. Amennyiben az elnökválasztás a kongresszusra hárul, döntésre csak legkevesebb két fő politikai erő koalíciója alapján kerülhet sor.

A gyakori munkakonfliktusok, az utóbbi időben mindinkább szaporodó tüntetések, diákmeg-

mozdulások, összetűzések Chilében eddig ismeretlen jellegű kölcsönöznek a választási kampánynak. A kormány néhány tartományban kénytelen volt bevezetni a sűrűségi állapotot. Feszültséget okoz a hadsereg állásfoglalása is. Az év elején több katonai vezetőt kormányellenes összeesküvéssel vádoltak meg. Ramirez ezredet és hat tisztársát őrizetbe vették, ami tápot adott az államszínnyről keringő híreszteléseknek. René Schneider tábornok, a fegyveres erők parancsnoka, akinek lojalitását sohasem vonták kétségbe, kijelentette, hogy a hadsereg megakadályoz bármilyen nem alkotmányos lépést. Sokan feltették a kérdést, hogy mit ért a tábornok „nem alkotmányos” lépésen. A katonai vezetőknek a választás előtt avagy utána világosan állást kell foglalniuk, ami természetesen nem jelent szükségképpen erőszakot.